

1893

SENDER

Fritz Syberg

RECIPIENT

Anna Syberg

FACTS

Document type:

Letter

Language:

dansk

Date explanation:

Dateringen er påtegnet brevet med blyant. Den er muligvis foretaget ud fra en kuvert, der ikke er bevaret.

Sender's location:

Svanninge

Archive:

Faaborg Museum, Fritz- og Anna Sybergs brevkiv

TRANSCRIPTION

Svanninge Præstegård

Kære lille Høns!

Hermed sender jeg Dig mit foreløbige Jagtudbytte. Kender Du ikke Dyret, da er det en Bekkasin, (vist en dobbelt). Solsorten har jeg selv spist da Forpagterkonen uden jeg vidste det havde lavet den til en Aften.

Når man går ud fra at Urhøns smager af Blåbær og Lyng, så er det meget karakteriserende at sige om Solsorter at de smager af Hyldebær og Kirsebær – søde – . Skriv mig til hvordan at Bekkasinen smager. Du er naturligvis ikke forpligtet til at spise den med Indmaden skøndt det jo hør og bør sig. Det er en Skam der ikke er flere af den Slags Dyr derude det er voldsom Sjøv at nedlægge dem. Jeg har ikke Tid at skrive mere denne Gang. Med mange Hilsener Dit dåme D. Hils Franziska og sig at hun ikke må være fornærmet fordi hun ikke får Brev – hun skal nok få snart, men jeg gider Gudhjælpemig ikke skrive i disse Dage. Ha'et godt mit lille T. Dit dåme D.

Spanninge Preestegård

M/D. 1893

Kære lille Hans!

Hermed sender og Dig mit
foreløbige Tasterbytte.
Hermed din lille Sjæle, da
er det en Bekræftelse,
(vist en dobbelt). Solortten
har og rebo spilt da Fugles
terkonen uden og vidste det
havde lavet den til en Aften
Når man går ud for at
smager af Blåbær og Lyng, så
er det meget karakteristisk
at vide om Solortten at de
smager af Hyldeblær og Vinseblær
- røde -. Skriv mig til

KILDER TIL
DANSK
KUNSTHISTORIE

NY CARLSBERGFONDET

hvorfor at Bekræftelsen
maages. Di er naturligvis
i det forpligtet til at
skrive dem med Andemaden
skændt det og troet her og
byr sig. Det er en Skam os
være en flok af den Slags
Lys deroppe derude det er
nu voldrom Ljos at udlægge
dem. Is her i det Tid
at skrive mere denne
Gang. Med mange Kæder
Dit dæme J. K. h. Frandsen
og sig at være i det nu
være fornavnet fordi være
i det for Brov - være skal
nede på mark, men 18 gilder

Gid byllygen sig i det skrive
i det Lige. Kædet godt
være L. h. T.
L. h. dæme J.